

ДИРЕКТИВА 2000/69/ЕО НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

от 16 ноември 2000 година

относно пределните стойности за бензен и въглероден оксид в атмосферния въздух

ЕВРОПЕЙСКИЯТ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 175, параграф 1 от него,

като взе предвид предложението на Комисията¹,

като взе предвид становището на Икономическия и социален комитет²,

след консултации с Комитета на регионите,

в съответствие с процедурата, предвидена в член 251 от Договора³,

като има предвид, че:

(1) Въз основа на принципите, предвидени в член 174 от Договора, програмата на Европейската общност за политика и действия в областта на околната среда и устойчивото развитие (Пета програма за действие в областта на околната среда)⁴, допълнена с Решение № 2179/98/ЕО на Европейския парламент и на Съвета⁵ за нейния преглед, предвижда по-специално изменения в законодателството относно замърсителите на въздуха. Тази програма препоръчва определянето на дългосрочни цели за качеството на въздуха. Член 174 от Договора изисква да се прилага принципът на предпазвателните мерки по отношение на опазването на човешкото здраве и околната среда.

(2) Член 152 от Договора предвижда изискванията за опазване на здравето да съставляват част от другите политики на Общността. Член 3, параграф 1, буква „р“ от Договора предвижда дейностите на Общността да включват принос към постигането на висока степен на опазване на здравето.

¹ ОВ, бр. С 53, 24.2.1999 г., стр. 8.

² ОВ, бр. С 138, 18.5. 1999 г., стр. 42.

³ Становище на Европейския парламент от 2 декември 1999 г. (ОВ, бр. С 194, 11. 7.2000 г., стр. 56), Обща позиция на Съвета от 10 април 2000 г. (ОВ, бр. С 195, 11.7.2000 г., стр. 1) и Решение на Европейския парламент от 6 юли 2000 г. (все още не е публикувано в Официален вестник). Решение на Съвета от 24 октомври 2000 г.

⁴ ОВ, бр. С 138, 17. 5. 1993 г., стр. 5.

⁵ ОВ, бр. L 275, 10.10.1998 г., стр. 1.

(3) Съгласно член 4, параграф 5 от Директива на Съвета 96/62/ЕО от 27 септември 1996 г. за оценка и управление на качеството на атмосферния въздух⁶, Съветът следва да приеме предвиденото в параграф 1 законодателство, както и разпоредбите, предвидени в параграф 3 и 4 на същия член.

(4) Директива 96/62/ЕО изисква да се разработят планове за действие за зони, в които концентрациите на замърсители в атмосферния въздух превишават пределно допустимите стойности, плюс временни приложими граници на допустимост, за да се гарантира спазване на пределните стойности до определените дати.

(5) Директива 96/62/ЕО предвижда числовите изражения за пределните стойности да се основават на заключенията от извършената работа от работещи в областта международни научни групи. При преразглеждане на елементите, на които се основават пределните стойности, Комисията следва да отчита най-съвременните научно-изследователски данни в съответните области на епидемиологията и околната среда и най-съвременните постижения в метрологията.

(6) Необходимите мерки за прилагане на настоящата директива следва да се приемат в съответствие с Решение на Съвета 1999/468/ЕО от 28 юни 1999 г., с което се определят процедурите за упражняване на предоставените на Комисията правомощия по прилагане⁷,

(7) Необходимите изменения за привеждане в съответствие с научно-технически прогрес могат да се отнасят единствено за критериите и техниките за оценка на концентрациите на бензен и въглероден окис или за подробните разпоредби за изпращане на информация до Комисията, но не могат пряко или косвено да водят до изменение на пределните стойности.

(8) Предвидените в настоящата директива пределни стойности представляват минимални изисквания; в съответствие с член 176 от Договора, държавите-членки могат да запазват или да въвеждат по-строги защитни мерки; по-специално, могат да се въвеждат по-строги пределни стойности за закрила на здравето на особено уязвими категории от населението, като деца и болнични пациенти. Държава-членка може да изисква пределните стойности да бъдат постигнати преди датите, предвидени в настоящата директива.

(9) Бензенът е човешки генотоксичен карциноген и не може да се определи праг, под който не съществува риск за човешкото здраве.

(10) Въпреки това, когато определените с настоящата директива пределни стойности за бензен е трудно да бъдат постигнати, поради специфични за дадено място характеристики на разпространение или поради съответни климатични условия, и ако прилагането на мерките ще доведе до тежки социално-икономически проблеми,

⁶ ОВ, бр. L 296, 21.11.1996 г., стр. 55.

⁷ ОВ, бр. L 184, 17.7.1999 г., стр. 23.

държавите-членки могат да поискат от Комисията еднократно и ограничено по време удължаване на срока при специфични условия.

(11) С оглед улесняване прегледа на настоящата директива през 2004 г., Комисията и държавите-членки следва да обмислят възможности за насърчаване на изследванията на последиците от бензен и въглероден оксид, като се отчита замърсяването на въздуха в затворени пространства, както и на открито.

(12) Стандартизирани точни измервателни техники и общи критерии за разполагането на измервателни станции са важен елемент при оценката на качеството на атмосферния въздух с оглед получаването на съпоставима информация в цялата Общност.

(13) Информацията за концентрациите на бензен и въглероден оксид следва да се изпраща на Комисията като основа за редовни доклади.

(14) На обществеността следва да се предоставя лесен достъп до актуална информация за концентрациите на бензен и въглероден оксид в атмосферния въздух,

ПРИЕХА НАСТОЯЩАТА ДИРЕКТИВА:

Член 1

Цели

Целите на настоящата директива са:

- а) установяване на пределни стойности за концентрациите на бензен и въглероден оксид в атмосферния въздух, предназначени да се избягват, предотвратяват или намаляват вредните последици за човешкото здраве и околната среда като цяло;
- б) оценка на концентрациите на бензен и въглероден оксид в атмосферния въздух на основата на общи методи и критерии;
- в) получаване на подходяща информация за концентрациите на бензен и въглероден оксид в атмосферния въздух и гарантиране, че същата се предоставя на обществеността;
- г) поддържане на качеството на атмосферния въздух, когато то е добро и подобряването му в други случаи по отношение на бензен и въглероден оксид.

Член 2

Определения

Прилагат се определенията в член 2 от Директива 96/62/ЕО.

По смисъла на настоящата директива:

- а) „горен оценъчен праг“ означава ниво, определено в Приложение III, под което може да се използва комбинация от измервания и методи за моделиране за оценка на качеството на атмосферния въздух, в съответствие с член 6, параграф 3 от Директива 96/62/ЕО;
- б) „долен оценъчен праг“ означава равнище, определено в Приложение III, под което могат да се използвани моделиращи или обективни техники за оценка на качеството на атмосферния въздух, в съответствие с член 6, параграф 4 от Директива 96/62/ЕО;
- в) „непрекъснати измервания“ означава измервания, извършвани в съответствие с член 6, параграф 5 от Директива 96/62/ЕО.

Член 3

Бензен

1. Държавите-членки приемат необходимите мерки, с които да се гарантира, че оценените в съответствие с член 5 концентрации на бензен в атмосферния въздух не надвишават пределната стойност, определена в Приложение I в съответствие с посочените в него дати.

Определената в Приложение I допустима граница се прилага в съответствие с член 8 от Директива 96/62/ЕО.

2. Когато определената в Приложение I пределна стойност е трудна за постигане, поради специфични за дадено място характеристики на разпространение или поради съответни климатични условия, като ниска скорост на вятъра и/или условия, способстващи за изпарения, и ако прилагането на мерките би довело до тежки социално-икономически проблеми, държава-членка може да поиска от Комисията ограничено по време удължаване на срока. Комисията, в съответствие с процедурата, предвидена в член 12, параграф 2 от Директива 96/62/ЕО, може, по искане на държава-членка и без да се нарушават разпоредбите на член 8, параграф 3 от настоящата директива, да разреши еднократно удължаване за срок до пет години, ако съответната държава-членка:

- определи съответните зони и/или агломерации;
- представи необходимото основание за такова удължаване на срока;
- докаже, че са предприети всички разумни мерки за намаляване на концентрациите на съответните замърсители и за свеждане до минимум на района, в който е превишена пределната стойност, и
- очертае бъдещите действия по отношение на мерките, които ще предприеме в съответствие с член 8, параграф 3 от Директива 96/62/ЕО.

Пределната стойност за бензен, която ще се разрешава през периода на отсрочване, все пак не трябва, да надвишава $10 \mu\text{g}/\text{m}^3$.

Член 4

Въглероден оксид

Държавите-членки приемат необходимите мерки, с които да се гарантира, че оценените в съответствие с член 5 концентрации на въглероден оксид в атмосферния въздух не надвишават пределната стойност, определена в Приложение II в съответствие с посочените в него дати.

Определената в Приложение II допустима граница се прилага в съответствие с член 8 от Директива 96/62/ЕО.

Член 5

Оценка на концентрациите

1. Горният и долният оценъчни прагове за бензен и въглероден оксид са посочените в Раздел I на Приложение III.

Класифицирането на всяка зона или агломерация за целите на член 6 от Директива 96/62/ЕО се преразглежда най-малко на всеки пет години в съответствие с процедурата, предвидена в Раздел II на Приложение III към настоящата директива. Класификацията се преразглежда по-рано в случай на съществена промяна на дейностите, които имат отношение към концентрациите на бензен или въглероден оксид в атмосферния въздух.

2. Критериите за определяне на пунктовете за вземане на проби за измерване на бензен и въглероден оксид в атмосферния въздух са изброените в Приложение IV. Минималният брой пунктове за вземане на проби за фиксирани измервания на концентрациите на всеки съответен замърсител е посочен в Приложение V, и те се инсталират във всяка зона или агломерация, в които се изисква измерване, ако фиксираното измерване е единственият източник на данни за концентрациите в нея.

3. За зони и агломерации, в които информацията от фиксираните измервателни станции се допълва от информация от други източници, като инвентаризация на емисиите, представителни (индикативни) измервателни методи и моделиране на качеството на въздуха, броят на фиксираните измервателни станции, които ще се инсталират и пространственото разположение на други техники трябва да са достатъчни за установяване на концентрациите на замърсители на въздуха, в съответствие с Раздел I на Приложение IV и Раздел I на Приложение VI.

4. За зони и агломерации, в които не се изискват измервания, може да се използва моделиране или техники за обективно оценяване.

5. Еталонните методи за анализ и вземане на проби за бензен и въглероден оксид се определят в Раздел I и II на Приложение VII. В Раздел III на Приложение VII ще бъдат определени еталонните техники за моделиране на качеството на въздуха, когато са налице такива техники.

6. Датата, до която държавите-членки информират Комисията за използваните методи за предварителна оценка на качеството на въздуха съгласно член 11, параграф 1, буква „г“ от Директива 96/62/ЕО, е датата, посочена в член 10 от настоящата директива.

7. Всички необходими изменения за привеждане на разпоредбите на настоящия член и на Приложения III до VII в съответствие с научно-техническия прогрес се приемат в съответствие с процедурата, предвидена в член 6, параграф 2, но не могат да водят до преки или косвени промени на пределните стойности.

Член 6

Комитет

1. Комисията се подпомага от комитета, посочен в член 12, параграф 2 от Директива 96/62/ЕО, оттук нататък наричан „комитета“.

2. При позоваване на настоящия параграф се прилагат разпоредбите на член 5 и 7 от Решение 1999/468/ЕО, като се вземат предвид разпоредбите на член 8 от същото решение.

Предвиденият в член 5, параграф 6 от Решение 1999/468/ЕО срок се определя на три месеца.

3. Комитетът приема свой правилник за работа.

Член 7

Публична информация

1. Държавите-членки гарантират, че на обществеността, както и на подходящи организации, като екологични организации, потребителски организации, организации, представляващи интересите на чувствителни части от населението и други съответни органи в областта на здравеопазването, редовно се предоставя актуална информация за атмосферните концентрации на бензен и въглероден оксид, например чрез радиотелевизионни средства, печат, информационни табла или компютърни мрежи, телетекст, телефон или факс.

Информацията за концентрациите на бензен в атмосферния въздух, като средна стойност през последните 12 месеца, се актуализира най-малко веднъж на три месеца, и по възможност, информацията се актуализира веднъж месечно. Информацията за концентрациите на въглероден оксид в атмосферата, като постоянна максимална средна стойност за осем часа, се актуализира най-малко веднъж дневно, и по възможност, информацията се актуализира ежечасно.

В информацията по параграф втори, се посочва най-малко всяко превишение на посочените концентрации в пределните стойности в продължение на определените в Приложение I и II периоди за осредняване. В нея се представя и кратка оценка по отношение на пределните стойности и подходяща информация относно въздействията върху здравето.

2. Когато на обществеността се предоставят планове или програми съгласно член 8, параграф 3 от Директива 96/62/ЕО, държавите-членки ги предоставят на разположение и на организациите, посочени в параграф 1 на настоящия член. Това включва и документацията, която се изисква съгласно Приложение VI (II) към настоящата директива.

3. Информацията, която се предоставя на разположение на обществеността и на организациите съгласно параграф 1 и 2, трябва да е ясна, разбираема и достъпна.

Член 8

Доклад и преглед

1. Не по-късно от 31 декември 2004 г.а Комисията представя на Европейския парламент и на Съвета доклад въз основа на придобития опит по прилагането на настоящата директива, и по-специално за резултатите от последните научни изследвания относно въздействията върху човешкото здраве, като се обръща особено внимание на чувствителните части от населението, и върху екосистемите от излагането на бензен и въглероден оксид, и за технологичното развитие, включително за постигнатия напредък в методите за измерване и оценка чрез други средства на концентрациите на бензен и въглероден оксид в атмосферния въздух.

2. В посочения в параграф 1 доклад се отчитат, по-специално по отношение на бензен и въглероден оксид:

а) текущото качество на въздуха и тенденциите до и след 2010 г.;

б) обхвата за по-нататъшно намаляване на замърсяващите емисии от всички съответни източници, като се отчита тяхната техническа осъществимост и разходна ефективност;

в) връзките между замърсителите и възможностите за комбинирани стратегии за постигане на качество на въздуха в Общността и свързаните с това цели;

г) текущите и бъдещите изисквания за информиране на обществеността и за обмен на информация между държавите-членки и Комисията;

д) придобития опит по прилагането на настоящата директива в държавите-членки, включително, по-специално условията, предвидени в Приложение IV, съгласно които е извършено измерването.

3. С оглед поддържането на високо равнище на опазване на човешкото здраве и околната среда, посоченият в параграф 1 доклад по целесъобразност се придружава от предложения за изменение на настоящата директива, които биха могли да включват допълнително удължаване на срока за спазване на пределната стойност за бензен в Приложение I, което може да се разрешава съгласно член 3, параграф 2.

Член 9

Санкции

Държавите-членки определят приложимите санкции за нарушения на приетите съгласно настоящата директива национални разпоредби. Наказанията трябва да са ефективни, съразмерни и възпиращи.

Член 10

Прилагане

1. Най-късно до 13 декември 2002 г. държавите-членки въвеждат в сила законовите, подзаконовите и административните разпоредби, които са необходими за спазване на настоящата директива. Те информират Комисията за това.

2. Когато държавите-членки приемат тези разпоредби, последните съдържат позоваване на настоящата директива или то се извършва при официалното им публикуване. Условията и редът на позоваване се определят от държавите-членки.

Член 11

Влизане в сила

Настоящата директива влиза в сила в деня на публикуването ѝ в *Официален вестник на Европейските общности*.

Член 12

Адресати

Адресати на настоящата директива са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 16 ноември 2000 година.

За Европейския парламент:
Председател
N. FONTAINE

За Съвета:
Председател
R. SCHWARTZENBERG

ПРИЛОЖЕНИЕ I

ПРЕДЕЛНА СТОЙНОСТ ЗА БЕНЗЕН

Пределната стойност на концентрацията трябва да бъде изразена в $\mu\text{g}/\text{m}^3$, стандартизирана при температура от 295 К и налягане от 101,3 kPa

	Среден период	Пределна стойност	Допустими граници	Дата, до която следва да бъде постигната пределната стойност
Пределна стойност за опазване на човешкото здраве	Календарна година	$5 \mu\text{g}/\text{m}^3$	$5 \mu\text{g}/\text{m}^3$ (100%) на 13 декември 2000 година, като на 1 януари 2006 г. и на всеки 12 месеца след това се намалява с $1 \mu\text{g}/\text{m}^3$ до постигане на 0% до 1 януари 2010 г.	1 януари 2010 г. ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Освен в зони и агломерации, за които е разрешено удължаване на срока в съответствие с член 3, параграф 2.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

ПРЕДЕЛНА СТОЙНОСТ ЗА ВЪГЛЕРОДЕН ОКСИД

	Среден период	Пределна стойност	Допустими граници	Дата, до която следва да бъде постигната пределната стойност
Пределна стойност за опазване на човешкото здраве	Максимум 8 часа средно на ден	10 $\mu\text{g}/\text{m}^3$	6 $\mu\text{g}/\text{m}^3$ ва 13 декември, като на 1 януари 2003 г. и на всеки 12 месеца след това се намалява с 2 $\mu\text{g}/\text{m}^3$ до постигане на 0% до 1 януари 2005 г.	1 януари 2005 г.

Максималната дневна 8-часова средна концентрация се избира чрез проверка на 8-часовите последователни средни стойности, изчислени от почасовите данни, които се актуализират на всеки час. Всяка изчислена по този начин 8-часова средна концентрация се отчита за деня, в който приключва, т.е. първият изчислителен период за един ден е периодът от 17.00 часа от предходния ден до 01.00 часа на същия ден; последният изчислен период за всеки един ден е периодът от 16.00 часа до 24.00 часа на същия ден.

ПРИЛОЖЕНИЕ III

ОПРЕДЕЛЯНЕ НА ИЗИСКВАНИЯ ЗА ОЦЕНКА НА КОНЦЕНТРАЦИИТЕ НА БЕНЗЕН И ВЪГЛЕРОДЕН ОКСИД В АТМОСФЕРНИЯ ВЪЗДУХ В ДАДЕНА ЗОНА ИЛИ АГЛОМЕРАЦИЯ

1. Горен и долен праг на оценка

Ще се прилагат следният горен и долен праг на оценка:

а) Бензен

	Средна годишна концентрация
Горен праг на оценка	70 % от пределната стойност (3,5 µg/m ³)
Долен праг на оценка	40 % от пределната стойност (2 µg/m ³)

б) Въглероден оксид

	8-часова средна концентрация
Горен праг на оценка	70 % от пределната стойност (7 µg/m ³)
Долен праг на оценка	50 % от пределната стойност (5 µg/m ³)

II. Определяне на превишенията на горните и долните прагове на оценка

Превишенията на горните и долните прагове на оценка трябва да се определят въз основа на концентрациите през предходните пет години, когато са налице достатъчно данни. Праг на оценка ще се счита за превишен, ако е бил превишен най-малко през три отделни години от тези пет предходни години.

Когато са налице данни за по-малко от пет години, държавите-членки могат да комбинират краткосрочни измервателни кампании през периода от годината и на места, които са типични за най-високите нива на замърсяване с резултатите, получени от информация инвентаризацията на емисиите и от моделиране за определяне на превишенията на горния и долния праг на оценка.

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

РАЗПОЛОЖЕНИЕ НА ПУНКТОВЕТЕ ЗА ВЗЕМАНЕ НА ПРОБИ ЗА ИЗМЕРВАНЕ НА КОНЦЕНТРАЦИИТЕ НА БЕНЗЕН И ВЪГЛЕРОДЕН ОКСИД В АТМОСФЕРНИЯ ВЪЗДУХ

За непрекъснатите измервания важат следните съображения.

I. Р а з п о л а г а н е в м а к р о м а щ а б

Пробовземните точки, насочени към опазване на човешкото здраве следва да бъдат разположени така, че:

(i) да предоставят данни за районите в зоните и агломерациите, където се получават най-високите концентрации, на които населението е вероятно да бъде изложено пряко или косвено за период, който е съществен по отношение на периода на осредняване на пределната(ите) стойност(и);

(ii) да предоставят данни за нивата в други райони в зоните и агломерациите, които са представителни по отношение на експозицията на общото население.

Пробовземните точки, като правило следва да бъдат разположени така, че да се избягва измерването на много малки микросреда в непосредствена близост до тях. Като насока, дадена пробовземна точка трябва да е така разположена, че да бъде представителна за качеството на въздуха в район на не по-малко от 200 м³ за, ориентирани към пътното движение станции и на няколко квадратни километра за градски фоновы станции среда.

По възможност, пробовземните точки трябва да са представителни и за подобни разположения, които не са в непосредствена близост до тях.

Следва да се отчита необходимостта от разполагане на пробовземните точки на изолирани места, когато това е необходимо за опазване на човешкото здраве.

II. Р а з п о л а г а н е в м и к р о м а щ а б

Доколкото е възможно, следва да се спазват следните насоки:

- потокът около сондата за вземане на проби следва да не е ограничен, да е без прегради, които да оказват влияние на въздушния поток в близост до устройството за вземане на проби (обикновено на разстояние от няколко метра от сгради, балкони, дървета и други прегради и на най-малко 0,5 метра от най-близката сграда при пунктове за вземане на проби, които са представителни за качеството на въздуха на линията на сградата);

- по правило, входният отвор на сондата за вземане на проби следва да бъде между 1,5 метра (зоната на дишане) и 4 метра над земята. При някои обстоятелства може да е необходимо разполагане на по-голяма височина (до 8 метра) . Разполагането на по-голяма височина може да е подходящо, и ако станцията е представителна за голям район;
- входният отвор на сондата за вземане на проби не трябва да се разполага в непосредствена близост до източници, за да се избягва пряко постъпване на емисии, които не са смесени с атмосферен въздух;
- изходният отвор на устройството за вземане на проби трябва да е така разположен, че да се избягва повторна циркулация на изхвърления въздух към входния отвор;
- местоположение на ориентирани към пътното движение устройства за вземане на проби:
 - за всички замърсители, такива пунктове за вземане на проби трябва да се намират най-малко на 25 метра от ръба на главни кръстовища и най-малко на 4 метра от центъра на най-близкото платно за движение;
 - за въглероден оксид, входните отвори на устройството за вземане на проби трябва да се намират на не повече от 5 метра от бордюра;
 - за бензен, входните отвори на устройството за вземане на проби трябва да са разположени така, че да са представителни за качеството на въздуха в близост до строителната линия.

Могат да се вземат предвид и следните фактори:

- смуцаващи (наслагващи се) източници;
- сигурност;
- достъп;
- наличие на електрическо захранване и телефонни връзки;
- видимост на мястото спрямо околностите;
- безопасност за населението и обслужващия персонал;
- стремеж към съвместно разполагане на пробовземни точки за различни замърсители
- планови изисквания.

III. Документация и преглед на избора на местоположение

Процедурите за избор на местоположение следва да са изцяло документирани на етапа на класификация с такива средства, като компасни снимки на околната зона и подробна карта. Местоположенията могат периодично да се преразглеждат с повторна документация, за да се гарантира, че тези критерии за подбор продължават да са валидни във времето.

ПРИЛОЖЕНИЕ V

КРИТЕРИИ ЗА ОПРЕДЕЛЯНЕ НА БРОЯ НА ПУНКТОВЕТЕ ЗА ВЗЕМАНЕ НА ПРОБИ ЗА НЕПРЕКЪСНАТО ИЗМЕРВАНЕ НА КОНЦЕНТРАЦИИТЕ НА БЕНЗЕН И ВЪГЛЕРОДЕН ОКСИД В АТМОСФЕРНИЯ ВЪЗДУХ

Минимален брой пунктове за вземане на проби за непрекъснато измерване, за да се оцени, дали се спазват пределните стойности с оглед опазването на човешкото здраве в зони и агломерации, където непрекъснатото измерване е единственият източник на информация:

а) Площни източници

Население в агломерацията или зоната (в) хиляди)	Ако концентрациите превишават оценъчен праг ⁽¹⁾	Ако максималните концентрации са между горния и долния оценъчен праг
0-249	1	1
250-499	2	1
500-749	2	1
750-999	3	1
1000-1499	4	2
1500-1999	5	2
2000-2749	6	3
2750-3749	7	3
3750-4749	8	4
4750-5999	9	4
≥ 6000	10	5

⁽¹⁾ Следва да включва най-малко една градска фонова станция и една станция, ориентирана към пътното движение, при условие че това не увеличава броя на пунктовете за вземане на проби.

б) Точкови източници

За оценка на замърсяването в близост до точкови източници, броят на пунктовете за вземане на проби за непрекъснато измерване следва да се изчисли при отчитане на плътността на емисиите, вероятните модели на разпръскване на замърсяването на атмосферния въздух и потенциалното излагане на населението.

ПРИЛОЖЕНИЕ VI

ИЗИСКВАНИЯ ЗА КАЧЕСТВОТО НА ДАННИТЕ И СРАВНЯВАНЕТО НА РЕЗУЛТАТИТЕ ОТ ОЦЕНКАТА НА КАЧЕСТВОТО НА ВЪЗДУХА

1. Изисквания за качество на данните

Като насока за програмите за гарантиране на качеството, са определени следните изисквания за качеството на данните по отношение на допустимата неопределеност на методите за оценка, минимален период и събиране на данните от измерванията.

	Бензен	Въглероден оксид
<i>Непрекъснати измервания⁽¹⁾</i>		
Неопределеност	25 %	15 %
Минимум регистрирани данни	90 %	90 %
Минимален период	35 % за градски фонов станции и такива ориентирани към пътно движение (разпределени през годината, за да са представителни за различните климатични условия и условия на пътно движение) 90 % за промишлени обекти	

<i>Индикаторни измервания</i>		
Неопределеност	30 %	25 %
Минимум регистрирани данни	90 %	90 %
Минимален период	14 % (едно произволно дневно измерване, равномерно разпределено през годината, или 8 седмици, равномерно разпределени през годината)	14% (едно произволно измерване на седмица, равномерно разпределено през годината, или 8 седмици, равномерно разпределени през годината)
<i>Моделиране</i>		
Неопределеност: Осем-часови концентрации Годишни концентрации	средни - средни 50 %	50 % -
<i>Обективна оценка</i>		
Неопределеност	100 %	75 %
<p>⁽¹⁾ Държавите-членки могат да прилагат произволни измервания, вместо непрекъснати измервания за бензен, ако могат да докажат на Комисията, че несигурността, включително несигурността, дължаща се на произволното вземане на проби, отговаря на целта за качество от 25 %. Произволното вземане на проби следва да бъде равномерно разпределено през годината, за да се избягва неточност на резултатите.</p>		

Неопределеността в)въз основа на 95 % диапазон на сигурност) на методите за оценка ще се оценява в съответствие с принципите на Ръководството на ISO за изразяване на неопределеността в измерванията (1993 г.) или методологията на ISO 5725:1994 , или равностойна методология. Процентите на неопределеност в горната таблица са дадени за индивидуални измервания, осреднени за разглеждания период чрез пределната стойност за 95 % диапазон на сигурност. Неопределеността за фиксирани измервания следва да се тълкува като приложима за региона с подходяща пределна стойност. Докато напълно се приемат стандарти на ЕКС с подробни протоколи за изпитване, Комисията ще издаде, преди приемането на настоящата директива, разработените от ЕКС насоки за ползване.

Неопределеността при моделиране и обективна оценка се определя като максималното отклонение от измерените и изчислените нива на концентрация през разглеждания период, чрез пределната стойност, без да се отчита последователността на събитията.

Изискванията за събиране на минимум регистрирани данни и обхванат период не включват загубите на данни, дължащи се на редовно калибриране или на обичайната поддръжка на инструментариума.

II. Резултати от оценката на качеството на въздуха

За зони или агломерации, в които се използват други източници, освен измервания за допълване на информацията от измерванията, или като единствено средство за оценка на въздуха, следва да се събира следната информация:

- описание на извършените оценъчни действия;
- използваните специфични методи, с позоваване на описания на метода;
- източниците на данни и информация;
- описание на резултатите, включително несигурностите, и по-специално размера на района, ако е целесъобразно, дължината на пътя в зоната или агломерацията, по протежение на който концентрациите превишават пределната(ите) стойност(и) или, ако това е така, пределната(ите) стойност(и) плюс приложимата(ите) допустима(и) граница(и) за всеки район, в който концентрациите превишават горния оценъчен праг или долния оценъчен праг;
- за пределни стойности, чиято цел е опазване на човешкото здраве, потенциално изложеното население на концентрации, които превишават пределната стойност.

По възможност, държавите-членки следва да изготвят карти, на които е показано разпределението на концентрациите във всяка зона и агломерация.

III. Стандартизация

За бензен и въглероден оксид резултатите от измерванията следва да бъдат стандартизирани при температура 293 К и налягане 101,3 kPa.

ПРИЛОЖЕНИЕ VII

ЕТАЛОННИ МЕТОДИ ЗА ОЦЕНКА НА КОНЦЕНТРАЦИИТЕ НА БЕНЗЕН И ВЪГЛЕРОДЕН ОКСИД

I. Еталонен метод за вземане на проби/анализ на бензен

Еталонният метод за измерване на бензен е помпен метод за пробовземане чрез патрон от сорбент, последвано от газово хроматографско определяне, което понастоящем е в процес на стандартизиране от ЕКС (СЕН). При отсъствие на стандартизиран от ЕКС (СЕН) метод, на държавите-членки се разрешава да използват национални стандартни методи, основаващи се на същия измервателен метод.

Държава-членка може да използва и всеки друг метод, за който може да докаже, че осигурява равностойни резултати на горния метод.

II. Еталонен метод за анализ на въглероден оксид

Еталонният метод за измерване на въглероден оксид е недиспергиращ инфрачервен спектрометричен метод, който понастоящем е в процес на стандартизиране от ЕКС (СЕН). При отсъствие на стандартизиран от ЕКС (СЕН) метод, на държавите-членки се разрешава да използват национални стандартни методи, основаващи се на същия измервателен метод.

Държава-членка може да използва и всеки друг метод, за който може да докаже, че осигурява равностойни резултати на горния метод.

III. Еталонни техники за моделиране

Понастоящем не могат да се посочат еталонни методи за моделиране. Всички изменения с оглед привеждане на настоящата точка в съответствие с научно-техническия прогрес трябва да се приемат в съответствие с процедурата, предвидена в член 6, параграф 2.